

Il presidente della CCIAA Roncarati

Imprese individuali ed età dei titolari - Province dell'Emilia-Romagna

	Ditte individuali con titolare anziano, con più di 70 anni di cui donna		Quota titolari anziani su totale ditte individuali	Quota titolari donne con più di 70 anni su totali anziani	Titolari con più di 70 anni Var. % 2002 - 2006 di cui donna	
BOLOGNA	4.614	1.092	9,0%	23,7%	23,7%	0,4%
FERRARA	2.412	517	9,8%	21,4%	1,9%	3,0%
FORLÌ - CESENA	2.802	545	10,7%	19,5%	19,5%	-4,7%
MODENA	3.642	792	9,4%	21,7%	21,7%	0,6%
PARMA	2.436	606	9,3%	24,3%	24,3%	10,6%
PIACENZA	1.941	492	10,4%	25,3%	25,3%	5,4%
RAVENNA	2.917	635	11,6%	21,8%	21,8%	-7,0%
REGGIO EMILIA	3.178	644	9,4%	20,3%	20,3%	7,5%
RIMINI	1.293	342	6,7%	26,5%	26,5%	-0,6%
<b>ITALIA</b>	<b>283.783</b>	<b>72.716</b>	<b>8,2%</b>	<b>25,6%</b>	<b>25,6%</b>	<b>7,6%</b>

Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati Registro Imprese

Il 10% delle ditte è in mano agli «over 70»

# Nonni imprenditori

Imprenditori anziani

Nella nostra provincia, gli imprenditori con i capelli bianchi, titolari di ditte individuali, sono 2.412, 517 dei quali donne. Una quota non trascurabile, considerando che essi rappresentano il 9,8% del totale. E' il quadro che emerge da un'elaborazione della Camera di Commercio di Ferrara sui dati del Registro delle Imprese. Da essa si evincono altre curiosità. In regione, ad esempio, la quota maggiore di imprenditori anziani è nella provincia di Ravenna, la più bassa a Rimini.

Il "peso" degli anziani ferraresi, pressoché intermedio nella graduatoria regionale, è comunque superiore rispetto alla media nazionale (8,2%), anche se il divario si sta significativamente attenuando negli ultimi anni. Infatti, se si prende in esame il quinquennio 2002-2006, si rileva come la crescita degli imprenditori ferraresi over 70 sia nell'intero periodo dell'1,9%, più lenta quindi rispetto alla media nazionale, che ha raggiunto nel frattempo il 4,8%.

Imprenditrici "in rosa"

Non solo: una crescita più bassa rispetto a quella nazionale (1,9% contro 3,0%) è stata registrata anche per le no-

Imprese individuali e Titolari con più di 70 anni Provincia di Ferrara

	Ditte individuali	Ditte individuali con titolare con più di 70 anni	Peso titolari anziani sul totale ditte individuali	Var.% 2006/2002 ditte individuali con titolare con più di 70 anni	Peso per settore	
					Ditte individuali	Ditte individuali con titolare con più di 70 anni
A Agricoltura	7.522	1.930	25,7%	-0,3%	30,6%	80,0%
B Pesca, piscicoltura e servizi connessi	1.141	6	0,5%	0,0%	4,6%	0,2%
C Estrazione di minerali	1	0	0,0%	-	0,0%	0,0%
D Attività manifatturiere	1.889	71	3,8%	39,2%	7,7%	2,9%
E Prod. e distrib., energ., elettr., gas, acqua	2	0	0,0%	-	0,0%	0,0%
F Costruzioni	3.912	34	0,9%	17,2%	15,9%	1,4%
G Gomm., ingr., dett., rip., beni pers., e per la casa	5.539	252	4,5%	27,9%	22,5%	10,4%
H Alberghi e ristoranti	816	36	4,4%	38,5%	3,3%	1,5%
I Trasporti, magazzinaggio e comunicaz.	1.129	32	2,8%	33,3%	4,6%	1,3%
J Intermediaz. monetaria e finanziaria	493	2	0,4%	-33,3%	2,0%	0,1%
K Attiv. immob., noleggio, informat., ricerca	958	18	1,9%	20,0%	3,9%	0,7%
M Istruzione	20	0	0,0%	-	0,1%	0,0%
N Sanità e altri servizi sociali	22	0	0,0%	-100,0%	0,1%	0,0%
O Altri servizi pubblici, sociali e personali	1.129	31	2,7%	24,0%	4,6%	1,3%
X Imprese non classificate	9	0	0,0%	-100,0%	0,0%	0,0%
<b>TOTALI</b>	<b>24.582</b>	<b>2.412</b>	<b>9,8%</b>	<b>1,9%</b>	<b>-100,0%</b>	<b>-100,0%</b>

Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati Imprese

Percentuale di popolazione con più di 65 anni in Europa

	1996	2006	Differenza tra le %
EU (27 countries)	14,09	16,8	1,59
Euro area (13 countries)	15,05	17,07	2,02
<b>ITALY</b>	<b>16,09</b>	<b>19,07</b>	<b>2,58</b>
GERMANIA	15,06	19,03	3,57
GRECIA	15,03	18,05	3,02
SVEZIA	17,05	17,03	-0,02
BELGIO	16,00	17,02	1,02
PORTOGALLO	15,00	17,01	2,01
SPAGNA	15,05	16,07	1,02
AUSTRIA	15,02	16,05	1,03
FRANCIA	15,01	16,02	1,01
GEN BRETAGNA	15,09	16,00	0,51
SVIZZERA	14,08	16,00	1,52
TURCHIA	11,04	11,01	-0,03
IRLANDA	5,00	5,09	0,09
FERRARA	22,8	25,6	2,8
COMUNE CAPOLUOGO	22,8	26,6	3,8

Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati EUROSTAT

Rai Uno

Tg1 13.30/17.00/20.00/23.25/1.05  
Tg1 flash 6.30/7.30/8.9/9.30/11.30

**11.35 VARIETA**  
La prova del cuoco  
Chiamando l'800050994.  
Anna consiglia i telespettatori come utilizzare gli alimenti che hanno in frigo

- 6.10 Sottocasa Fiction 6:
- 6.45 Unomattina Programma condotto da Eleonora Daniele e Luca Giurato 6:
- 7.35 Tg Parlamento Rubrica 7:
- 9.35 Linea Verde - Meteo Verde 9:
- 10.15 Dieci minuti di... 10:
- 10.25 Consegna delle insegne ai Cavalieri del Lavoro 10:
- 11.35 La prova del cuoco Conducente Antonella Clerici 13:
- 14.00 Tg1 Economia Rubrica 13:
- 14.10 Festa italiana storie 14:
- 14.45 Incantesimo 9 Fiction 15:
- 15.50 Festa italiana 17:
- 16.15 La vita in diretta Talk condotto da Michele Cucuzza 17:
- 16.50 Tg Parlamento Rubrica 18:
- 18.50 L'eredità Con Carlo Conti 19:
- 20.30 Calcio - Champions League Diretta dell'incontro: Milan - Shakhtar Donetsk 20:
- 22.45 Un mercoledì da Campioni 21:
- 23.30 Porta a Porta Programma a cura e con Bruno Vespa 21:

NOTTE

- 1.40 Cinematografo Speciale: Festa del Cinema di Roma A cura e con Gigi Marzullo 0.
- 2.10 Magazzini Einstein 1.
- 2.45 SuperStar Varietà 1.
- 3.15 Wagons East Film (1994) di P. Markle con John Candy 2.
- 5.00 Fortier Film Tv 4.
- 5.45 Euronews Attualità 5.

La 7

- TG/La7 6.00/12.30/20.00/0.45 Punto Tg 9.15 M1
- 7.00 Omnibus Attualità 14
- 9.20 Due minuti un libro Rubrica 15
- 9.30 Cuore e batticuore Telefilm 16
- 10.30 Il tocco di un angelo Tf 17
- 11.30 Streghe Telefilm 18
- 12.55 Sport 7 Notizie 19
- 13.00 In tribunale con Lynn Tf 20
- 14.00 Ormai non c'è più scampo Film (1980) di J. Goldstone con Paul Newman, Jacqueline Bisset, William Holden 21
- 16.00 Atlante - Storie di uomini 22

Nella nostra provincia, gli imprenditori con i capelli bianchi, titolari di ditte individuali, sono 2.412, 517 dei quali donne. Una quota non trascurabile, considerando che essi rappresentano il 9,8% del totale. È il quadro che emerge da un'elaborazione della Camera di Commercio di Ferrara sui dati del Registro delle Imprese. Da essa si evincono altre curiosità. In regione, ad esempio, la quota maggiore di imprenditori anziani è nella provincia di Ravenna, la più bassa a Rimini.

Il "peso" degli anziani ferraresi, pressoché intermedio nella graduatoria regionale, è comunque superiore rispetto alla media nazionale (8,2%), anche se il divario si sta significativamente attenuando negli ultimi anni. Infatti, se si prende in esame il quinquennio 2002-2006, si rileva come la crescita degli imprenditori ferraresi over 70 sia nell'intero periodo dell'1,9%, più lenta quindi rispetto alla media nazionale, che ha raggiunto nel frattempo il 4,8%.

**Imprenditrici "in rosa"**

Non solo: una crescita più bassa rispetto a quella nazionale (1,9% contro 3,0%) è stata registrata anche per le nostre imprenditrici anziane. Che, peraltro, rappresentano solo il 21,4% di tutti gli imprenditori anziani, una quota più bassa di oltre il 4% rispetto al dato medio nazionale.

**Imprenditori stranieri**

Interessante risulta anche una valutazione del "peso" degli imprenditori anziani ferraresi, a seconda della loro provenienza geografica. Si scopre così che mentre gli anziani italiani (ovviamente non tutti ferraresi) rappresentano a Ferrara il 10,3% del totale degli imprenditori individuali, questa quota si riduce fortemente - come del resto è prevedibile, considerando che il fenomeno immigratorio è relativamente recente, e che per di più esso interessa in larghissima prevalenza i giovani - per gli imprenditori over 70 stranieri. E questo sia per quelli di provenienza comunitaria - che rappresentano l'1,7% del totale - che, ancor più, per quelli extracomunitari, che sono lo 0,6% del totale. In effetti gli extracomunitari, come si può vedere nelle tavole riportate, si concentrano fortemente nella fascia di età, tra i 18 ed i 29 anni, nella quale rappresentano il 17,0% del totale (ben più che gli italiani, attestati al 5,3%). Ed, ancor più, in quella successiva "intermedia", che va dai 30 ai 49 anni: tanto che qui raggiungono addirittura il 72,2% del totale, contro il 46,0% dei ferraresi o comunque italiani.

**Settori di attività**

Ma quali sono i settori prevalenti dove operano le "pantere grigie" ferraresi? Così come in ambito nazionale, pre-

	Ditte individuali	Ditte individuali con titolare con più di 70 anni	Peso titolari anziani sul totale ditte individuali	2006/2002 ditte individuali con titolare con più di 70 anni	Ditte individuali	Ditte individuali con titolare con più di 70 anni
<b>A Agricoltura</b>	7.522	1.930	25,7%	-0,3%	30,6%	80,0%
<b>B Pesca, piscicoltura e servizi connessi</b>	1.141	6	0,5%	0,0%	4,6%	0,2%
<b>C Estrazione di minerali</b>	1	0	0,0%	-	0,0%	0,0%
<b>D Attività manifatturiere</b>	1.889	71	3,8%	39,2%	7,7%	2,9%
<b>E Prod. e distrib., energ., elettr., gas, acqua</b>	2	0	0,0%	-	0,0%	0,0%
<b>F Costruzioni</b>	3.912	34	0,9%	17,2%	15,9%	1,4%
<b>G Gomm., ingr., dett., rip., beni pers., e per la casa</b>	5.539	252	4,5%	27,9%	22,5%	10,4%
<b>H Alberghi e ristoranti</b>	816	36	4,4%	38,5%	3,3%	1,5%
<b>I Trasporti, magazzino e comunicaz.</b>	1.129	32	2,8%	33,3%	4,6%	1,3%
<b>J Intermediaz. monetaria e finanziaria</b>	493	2	0,4%	-33,3%	2,0%	0,1%
<b>K Attiv. immob., noleggio, informat., ricerca</b>	958	18	1,9%	20,0%	3,9%	0,7%
<b>M Istruzione</b>	20	0	0,0%	-	0,1%	0,0%
<b>N Sanità e altri servizi sociali</b>	22	0	0,0%	-100,0%	0,1%	0,0%
<b>O Altri servizi pubblici, sociali e personali</b>	1.129	31	2,7%	24,0%	4,6%	1,3%
<b>X Imprese non classificate</b>	9	0	0,0	-100,0%	0,0%	0,0%
<b>TOTALI</b>	<b>24.582</b>	<b>2.412</b>	<b>9,8%</b>	<b>1,9%</b>	<b>-100,0%</b>	<b>-100,0%</b>

Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati imprese

**Tasso di occupazione, inattività e non forze di lavoro**

	Tasso di occupazione 55 anni e oltre		Non forze di lavoro con più di 65 anni sulla popolazione totale		Tasso di inattività 55 anni e oltre	
	2004	2006	2004	2006	2005	2006
BOLOGNA	12,5	14,7	42,9	44,2	86,6	84,9
FERRARA	13,9	13,0	46,9	45,2	86,5	86,6
FORLÌ-CESENA	13,7	16,1	38,9	40,4	84,5	83,2
MODENA	15,9	15,7	38,7	37,9	84,0	83,8
PARMA	15,9	17,8	41,0	41,9	83,8	82,1
PIACENZA	12,5	14,3	40,5	41,4	86,8	85,6
RAVENNA	12,4	14,2	42,9	43,8	86,9	85,4
REGGIO EMILIA	15,9	16,5	37,9	37,5	83,7	83,4
RIMINI	14,5	17,2	35,1	35,7	83,2	82,2
EMILIA-ROMAGNA	14,1	15,4	40,7	41,1	85,3	84,2
ITALIA	13,8	14,4	31,9	32,8	85,6	85,3

Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati ISTAT

vale l'agricoltura, forte di una concentrazione di imprenditori anziani che sfiora il 26% del totale (ma in questo settore di attività si avverte anche la presenza di imprenditori stranieri: 11,1% i comunitari, e 5,6% del totale gli extracomunitari), seguita a notevole distanza dal commercio (4,5%), e dagli alberghi e ristoranti (4,4%). Ma c'è anche una quota del 3,4% di imprenditori anziani ferraresi ancora attivi nel settore industriale-manifatturiero. Come si può rilevare dalle tavole pubblicate, emerge poi un altro dato molto interessante: le ditte individuali agricole che hanno un titolare "over 70" rappresentano in provincia addirittura l'80% del totale.

**L'opinione di Roncarati**  
«In effetti, gli anziani sono una vera ricchezza nella no-

stra società, a partire dalla famiglia, con il sempre più indispensabile ruolo svolto dai nonni - sottolinea Carlo Alberto Roncarati, Presidente della Camera di Commercio di Ferrara. Un ruolo sociale che essi testimoniano anche con la capacità di continuare a portare avanti un'impresa frutto, in molti casi, dell'attività di una vita, al fine di trasmetterla ai più giovani: un modello che dà adito ad una integrazione fra generazioni quantomai proficua».

**Il fattore demografico**

Parlando di imprenditori anziani, è opportuno accennare al fenomeno dell'invecchiamento progressivo della popolazione. Lo si può fare, tramite l'analisi di alcuni indicatori, molto efficaci a rappresentare un problema che non risparmia nessuno dei Paesi più occidentali. Ebbene, se

nel 1996 ogni 100 abitanti 16 in Italia avevano più di 65 anni, oggi questo rapporto è salito a 19, con l'effetto di collocare il nostro Paese, insieme alla Germania, tra quelli più "anziani". La grande svolta dell'invecchiamento si è registrata già alla fine del secolo scorso. Nel 1950 vi erano 3 giovani con meno di venti anni ogni anziano con più di 60. Nei successivi 40 anni i giovani decrescono, mentre la proporzione di anziani sale, fino a raggiungere la stessa quota nel 1995.

**La situazione a Ferrara**

La nostra città non solo seconda, ma accentua questa involuzione demografica: l'indice di vecchiaia (rapporto tra popolazione con più di 65 anni e quella con meno di 15) ammontava nel '95 a quota 240, per attestarsi nel 2000 a quota 260. Occorre però rile-

vare che, grazie all'incidenza dei fenomeni migratori in entrata, in questi ultimi sei anni l'indice di vecchiaia è andato lentamente riducendosi.

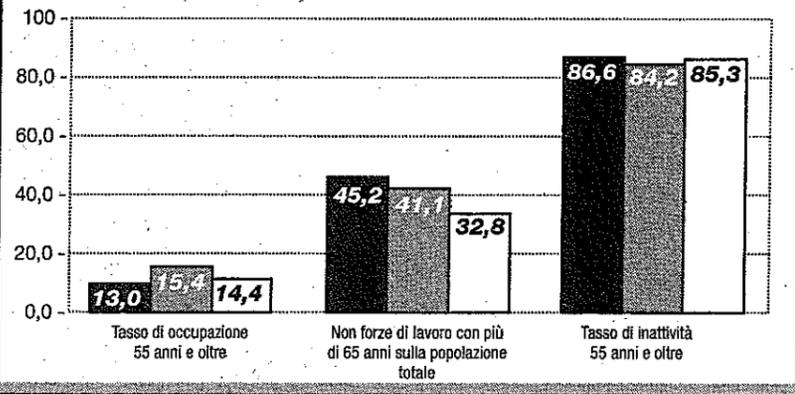
**Meno occupati**

Ed ora, per correlare il fenomeno migratorio con quello imprenditoriale, facciamo ricorso ad alcuni indicatori del mercato del lavoro. Come è noto, in tale ambito il nostro Paese versa in una situazione piuttosto critica: basti pensare che, in quanto a presenza di lavoratori "over 50", l'Italia è collocata tra le ultime nell'Europa a 27 membri, precedendo solo Polonia e Malta. In quanto a Ferrara, i dati Istat sulle forze di lavoro evidenziano nel 2006 un leggero calo dei tassi di attività, inferiori ai valori medi regionali. La diminuzione di circa tremila occupati ha riguardato entrambi i sessi, concor-

rendosi in particolare tra gli indipendenti operanti in tutti i settori economici, con l'unica eccezione dei servizi, che hanno mostrato una sostanziale tenuta. E le fasce più anziane, in particolare? Esse evidenziano per la nostra provincia andamenti contrari a quelli regionali e italiani: quindi tassi di occupazione leggermente in calo, ma anche una contestuale riduzione delle non forze di lavoro con più di 65 anni.

In sostanza, ogni 1000 ferraresi con più di 55 anni, 130 sono occupati e 866 non appartengono più alle forze di lavoro. Se invece consideriamo una fascia di età un po' meno ampia, e più corrispondente all'età pensionabile (con più di 65 anni), allora il rapporto tende a diminuire, rimanendo però ben al di sopra dei valori medi regionale e nazionale.

**Alcuni indicatori del mercato del lavoro per le fasce più anziane della popolazione**



Fonte: elaborazione Camera di Commercio di Ferrara su dati EUROSTAT

	1996	2006	Differenza tra le %
<b>EU (27 countries)</b>	<b>14,09</b>	<b>16,8</b>	<b>1,59</b>
<b>Euro area (13 countries)</b>	<b>15,05</b>	<b>17,07</b>	<b>2,02</b>
<b>ITALY</b>	<b>16,09</b>	<b>19,07</b>	<b>2,58</b>
GERMANIA	15,06	19,03	3,57
GRECIA	15,03	18,05	3,02
SVEZIA	17,05	17,03	-0,02
BELGIO	16,00	17,02	1,02
PORTOGALLO	15,00	17,01	2,01
SPAGNA	15,05	16,07	1,02
AUSTRIA	15,02	16,05	1,03
FRANCIA	15,01	16,02	1,01
GEN BRETAGNA	15,09	16,00	0,51
SVIZZERA	14,08	16,00	1,52
TURCHIA	11,04	11,01	-0,03
IRLANDA	5,00	5,09	0,09
FERRARA	22,8	25,6	2,8
COMUNE CAPOLUOGO	22,8	26,6	3,8

**NOTTE**

- 1.40 **Cinematografo Speciale:**  
Festa del Cinema di Roma  
A cura e con Gigi Marzullo
- 2.10 **Magazzini Einstein**
- 2.45 **SuperStar Varietà**
- 3.15 **Wagons East Film (1994)** di P. Markle con John Candy
- 5.00 **Fortier Film Tv**
- 5.45 **Euronews Attualità**

**La 7**

TG/La7 6.00/12.30/20.00/0.45  
Punto Tg 9.15

- 7.00 **Omibus Attualità**
- 9.20 **Due minuti un libro** Rubrica
- 9.30 **Cuore e batticuore** Telefilm
- 10.30 **Il tocco di un angelo** Tf
- 11.30 **Streghe** Telefilm
- 12.55 **Sport 7** Notizie
- 13.00 **In tribunale con Lynn** Tf
- 14.00 **Ormai non c'è più scampo**  
Film (1980) di J. Goldstone  
con Paul Newman, Jacqueline Bisset, Wilian Holden
- 16.00 **Atlantide - Storie di uomini e di mondi** Documenti
- 18.00 **Stargate SG-1** Telefilm
- 19.00 **J.A.G.** Telefilm
- 20.30 **Otto e 1/2** Attualità
- 21.30 **L'infedele** Con Gad Lerner
- 23.45 **The L Word** Telefilm
- 0.30 **Sex and the City** Telefilm
- 1.10 **25° ora - Il cinema espanso**
- 2.35 **Star Trek Deep Space Nine**
- 3.35 **Otto e 1/2** Attualità (r)
- 4.35 **Due minuti un libro** (r)
- 4.40 **CNN News** Notizie

**Sky**

**FILM**

- SKY CINEMA 1**
- 21.00 **The Man - La talpa** Film azione
- SKY CINEMA 3**
- 18.45 **10 cose che odio di te** Film commedia
- 21.00 **Codice: Swordfish** Film azione
- 22.45 **Cambia la tua vita con un click** Film commedia
- UNIVERSAL**
- 21.00 **Tina - What's Love Got to Do with It** Film biografico
- SKY 169**
- 21.30 **Ho visto le stelle** Film commedia
- SKY CLASSICS**
- 21.00 **Dove osano le aquile** Film guerra
- 23.40 **Un tranquillo weekend di paura** Film drammatico
- SKY MANIA**
- 21.00 **Salvate il soldato Ryan** Film guerra
- SKY CINEMAX**
- 21.00 **The Eye 3 - Infinity** Film horror